

Школа дополнительного образования Радуга

Запись в кружки на 20__ / _____ учебный год

Название кружка или студии:

Место
для
фотографии

Фамилия _____

Имя _____

Дата рождения __/__/____ Место рождения _____

Страна _____

Домашний адрес _____

Почтовый индекс_Город _____

СВЕДЕНИЯ О РОДИТЕЛЯХ учащегося:

Мать

(ФИО) _____

Телефон _____ Е-мэйл _____

Профессия / род деятельности _____

Отец

ФИО) _____

Телефон _____ Е-мэйл _____

Профессия / род деятельности _____

Дополнительные СВЕДЕНИЯ о РЕБЕНКЕ (нужное подчеркнуть):

Размер одежды

Рост

Размер обуви

Левша Правша Религия

В Ассоциацию ART-RADOUGA

От _____

Проживающего _____

Тел: _____

ЗАЯВЛЕНИЕ

Прошу принять в Школу Раннего Развития «РАДУГА» моего ребенка _____ года

рождения _____

в группу _____ на 20__ / _____ учебный год.

Дата

Подпись

Association ART-RADOUGA

23, boulevard Jacques Preiss, 67000 Strasbourg

Mail : contact@artradouga.com Tél: 03 88 77 22 04 / 06 21 50 51 00

Volume : 85 Folio n°241 Siret 500 056 643 00017 APE 913E

В Ассоциацию ART-RADOUGA

От _____

СОГЛАСИЕ

На размещение фотографий, видео или другой личной информации (фамилия, имя) ребенка на сайте Ассоциации ART-RADOUGA.

Я, _____
(Ф.И.О. родителя или законного представителя ребенка)

Настоящим даю свое согласие на размещение фотографий, видео-материалов или другой личной информации (фамилия и имя ребенка) на сайте Ассоциации ART-RADOUGA, по адресу: www.artradouga.com.

По первому требованию родителей или иных законных представителей обучающегося согласие отзывается письменным заявлением.

Данное согласие действует с «_____» _____ 20____г

по «_____» _____ 20____г.

(Ф.И.О., подпись лица, давшего согласие)

Дата

Правила посещения Центра Творческого Развития «Арт Радуга» и школы «Радуга»

Родители обязуются:

- Приводить детей на занятия без опозданий;
- Помогать детям закреплять материал, заданный на дом;
- Предупреждать педагога в случае отсутствия ребёнка;
- Производить оплату до начала занятий (годовым взносом полной суммой или 3-мя чеками);
- При нерегулярном посещении студий, например, «Музыка с мамой», театральной, танцевальной и других, оплата производится каждый урок в размере 15 евро;
- В случае прекращения обучения (по причине отъезда или переезда на другое место жительства, по причине болезни- при предоставлении справки от врача) центр «Арт Радуга» возвращает оплату за месяцы отсутствия ребёнка;
- По причине болезни или в случае кратковременного отсутствия детей центр «Арт Радуга» не возмещает оплату за обучение;
- Родители обязуются возвращать учебно-дидактический материал, выданный школой в конце учебного года (учебники, пособия, рабочие тетради);
- Посещать собрания в центре "Арт Радуга" (проводятся перед каникулами);
- Не опаздывать за детьми (в случае задержек более, чем на 10 минут, ребёнок переводится в группу продлённого дня - стоимость часа - 5 евро)
- Принимать активное участие в жизни Центра Творческого Развития "Арт Радуга" (в подготовке и проведении мероприятий, организовываемых центром "Арт Радуга": в фестивальных программах, праздниках осени, весны, новогоднего праздника и т.д.).

Педагоги центра «Арт Радуга» обязуются:

- При отсутствии педагога в группе или классе центр «Арт Радуга» обязуется предоставить замену учителем той же квалификации;
- Предоставлять материал в игровой, познавательной для детей форме, используя наглядности и другие разнообразные материалы для обучения (видео, аудио аппаратуру); В течение года педагоги занимаются с детьми (в дополнительное время) подготовкой к праздникам (праздник осени, новый год, масленица, и др.) без дополнительной оплаты;
- Центр «Арт Радуга» берёт на себя все расходы по пошиву костюмов, изготовлению декораций. Приветствуется любая помощь родителей в подготовке праздников;
- Ассоциация берёт на себя организацию тематических мероприятий в течение года;
- Педагоги обязуются предоставлять полную информацию о школьной и дошкольной жизни центра «Арт Радуга».

Директор Центра
Творческого Развития «Арт Радуга»
Коскина Елена Анатольевна

Подпись родителей

BULLETIN D'ADHESION A L'ASSOCIATION ART-RADOUGA

Меня зовут, Je, soussigné(e) _____

**Я хочу стать членом Ассоциации ART-RADOUGA. Я ознакомился(лась) с уставом ассоциации и оплатил(а) семейный годовой членский взнос в размере 100 евро.
Срок действия членства в Ассоциации действителен 1 год.**

Je souhaite adhérer à l'Association ART-RADOUGA. J'ai pris connaissance du statut de l'association et j'ai payé la cotisation annuelle familiale de 100 euros. Le délai de validité du statut d'adhérent est 1 an.

Мой адрес, Mon adresse: _____

Почтовый индекс, Code postal: _____

Название города, Ville: _____

Мой номер телефона, Mon numéro de téléphone: _____

Мой адрес е-майл, Mon adresse e-mail: _____

Я родился(ась), Ma date de naissance : ____/____/____

В, А _____ Страна, Pays : _____

Дополнительные сведения (не обязательно), Renseignement facultative

По профессии я, Ma profession: _____

Дата, Date : ____/____/20

Подпись, Signature :

**Важно: Все данные могут быть использованы исключительно Ассоциацией ART-RADOUGA и не могут быть переданы третьим лицам (закон от 06.01.1970 «Информатика и свобода»
Important : toutes ces informations sont à l'usage exclusif de « l'Association ART-RADOUGA de Strasbourg » et à ne pas communiquer à des tiers (loi du 6 janvier 1970 dite Informatique et libertés)**

Согласен / Approuvé

Президент Ассоциации / Président de l'Association